

Mass Schedule

MONDAY - PONIEDZIAŁEK, May 21st, 2018

7:00 a.m. † Joseph Kisielewski
from Joanne Kisielewski

TUESDAY - WTOREK, May 22nd

7:00 p.m. † Jadwiga Radgowska
from Celina & Witold Słaby

WEDNESDAY - ŚRODA, May 23rd

7:00 a.m. † Rev. John M. Skwara
from sister Ginny

THURSDAY - CZWARTEK, May 24th

7:00 a.m. † Józef Adamski
od przyjaciela

FRIDAY - PIĄTEK, May 25th

7:00 a.m. † Enrique Santiago
from Mary & Liz

SATURDAY - SOBOTA, May 26th, St. Philip Neri

5:00 p.m. Health & Blessings
for Deacon Barry Zadworny
on his 21st anniv. of Ordination
from the St. Hedwig Rosary Society

Health & Blessings for John Lucas
from King & Claire Kovacs

† David Weaver, Sr.
from David & Mary Weaver
† Mary A. Kyselka
from Daniel Kulak
† Janet Nyzio
from Laura & John Csordas



SPECIAL PRAYER FOR THE MEN AND WOMEN IN THE MILITARY



Lord Jesus, we ask you to watch over our men and women who are serving in the military in Iraq, Afghanistan and throughout the world. We ask for your wisdom and peace for all the world leaders to end the fighting. We pray for your healing touch. AMEN

MODLITWA W INTENCJI ŻOŁNIERZY

Pamiętajmy o naszych żołnierzach służących w Iraku i Afganistanie i nie tylko tam. Módlmy się o pokój w świecie i łaskę ukojenia bólu i smutku dla tych, którzy stracili swoich najbliższych.



Mass Schedule

SUNDAY - NIEDZIELA, May 27th, 2017

*Holy Trinity
Uroczystość Trójcy Świętej*

8:00 a.m. † Irena Janusz
od męża z dziećmi
† Jolanta Pietrzyk
od dzieci
† Andrzej Wdziękoński
od Barbary
† Zofia Milik
od syna z rodziną
† Apolonia Wróbel
od syna z rodziną
† Donald P. Shepherd
from Jr. Lonska
† Stanisław Tupaj
od brata z rodziną

9:30 a.m. Living & Deceased Members of
St. Hedwig's Parish Family
† Deceased Veterans of the Parish
† Sophie, Andrew & Patricia Grenda
from Joseph & family
† Edward L. Taborek
od rodziny
† Charlotte B. Dura
from sons Ken & Dave
† Eugene Murdza
from sister-in-law Carol
† Henri Zawodniak
from the Schwartz family

11:00 a.m. O zdrowie i błog. Boże
dla Jadwigi Włodkowskiej
od dzieci
O zdrowie i błog. Boże dla rodziców
† Za zmarłych z rodziny Gugnackich
i Sielawych
od córki i wnuków
† Bogdan Karwowski
od żony z córkami
† Aleksander Stenka
od Marzeny z rodziną
† Eufemia Korwek
od córki Danuty
† Magdalena i Wawrzyniec Surowaniec
od rodziny
† Maria Piwnica
od Sylwi Drabiuk
† Zofia Jarema
od Antoniego i Aliny Ruszała
† Władysława Żyra
od Krystyny i Marka Ruszała





ZESŁANIE DUCHA ŚWIĘTEGO – J 20,19–23: *Wieczorem w dniu zmartwychwstania, tam gdzie przebywali uczniowie, drzwi były zamknięte z obawy przed Żydami. Przyszedł Jezus, stanął pośrodku, i rzekł do nich: "Pokój wam!". A to powiedziawszy, pokazał im ręce i bok. Uradowali się zatem uczniowie, ujrawszy Pana. A Jezus znowu rzekł do nich: "Pokój wam! Jak Ojciec Mnie posłał, tak i Ja was posyłam". Po tych słowach tchnął na nich i powiedział im: "Weźmijcie Ducha Świętego. Którym odpuszczicie grzechy, są im odpuszczone, a którym zatrzymacie, są im zatrzymane".*

Nie lubimy prawdy. Najczęściej się jej obawiamy. Wolimy żyć w złudzeniach. Prawda wydaje się przemawiać przeciw nam. Nie lubimy słuchać prawdy z ust lekarza, który odkrywa groźną chorobę w naszym organizmie, nie lubimy słuchać prawdy z ust osoby bliskiej, która ma do nas pretensje o złe postępowanie. Nie lubimy przyjaciół, którzy mają odwagę powiedzieć nam prawdę w oczy. Dlatego też nie lubimy spotkania z Bogiem — bo wiadomo, że On mówi tylko prawdę i czeka na nasze słowa prawdy. Żyjemy w świecie zakłamania. Przyzwyczajiliśmy się do tego, dobrze nam, gdy okłamujemy innych i gdy inni nie mówią nam prawdy. Chrystus powiedział Apostołom: „Poznacie prawdę, a prawda was wyzwoli”. Niewielu chrześcijan odkrywa wyzwalającą moc prawdy, niewielu też doświadcza zawartej w niej radości. Znajomość prawdy i jej umiłowanie stanowi o mocy i wolności człowieka. Odkrycie bogactwa Uroczystości Zesłania Ducha Świętego łączy się ściśle z dostrzeżeniem potęgi i wartości umiłowania prawdy. Duch Święty to Duch Prawdy. Istnieje zatem ścisła zależność między świętością a prawdą. Święty to człowiek żyjący prawdą, kochający prawdę, świadczący o prawdzie. Jezus wiedział, że wierność prawdzie przerasta możliwości człowieka. W świecie kompromisów i kłamstwa dochowanie wierności prawdzie graniczy z heroizmem. Stąd też postanowił swoim uczniom zesać pierwszy dar — Ducha Prawdy — aby już nie żyli dla siebie, lecz dla Tego, który za nich umarł i zmartwychwstał. W oparciu o tego Ducha Prawdy człowiek może dawać świadectwo swojej wiary. Sam Jezus w rozmowie z Piłatem wyznał: „Jam się na to narodził i po to przyszedłem na świat, aby dać świadectwo prawdzie. Każdy, kto jest z prawdy, słucha głosu mego”. Wskazał tym samym na ten zakres fal, na którym zawsze można nawiązać z Nim kontakt. Jest to fala umiłowania prawdy. On na tej fali przemawia. Na niej można Go słuchać. Duch Święty to właśnie owa fala Bożej Prawdy docierająca do każdego, kto jest z prawdy, kto chce jej słuchać. Wspominamy historyczne wydarzenie, jakie miało miejsce w Jerozolimie w kilka tygodni po zmartwychwstaniu Jezusa. Ale nie jest to jedynie wspomnienie, możemy dziś zostać napełnieni Duchem Prawdy. On jest w Kościele i działa. Jezus przyszedł na ziemię i wstąpił do nieba. Duch Prawdy zstąpił na ziemię i nie opuści jej, aż do skończenia świata. Jest i działa w Kościele i przez Kościół. To jest tajemnica obecności Boga, która pozwala ludziom poznać i umiłować prawdę. Nie musimy mówić o świętości, wystarczy mówić o umiłowaniu i wierności prawdzie, nie trzeba mówić o wolności — wystarczy ukochać prawdę, a ona sama nas wyzwoli. Człowiek poznający prawdę o sobie, o świecie, o Bogu odnajduje swoje miejsce w otaczającej go rzeczywistości. Świętość zaś i wolność polega na zajęciu tego miejsca, jakie nam Bóg wyznaczył. Umilowanie prawdy nie tylko łączy z Bogiem, lecz łączy ludzi między sobą. Ci, którzy żyją w duchu prawdy, spotykają się na płaszczyźnie autentycznej przyjaźni. Każde kłamstwo oddziela od innych, prawda jednoczy i staje się mocą wspólnoty. Pochylmy głowy i otwórzmy serca na działanie Ducha Prawdy, który przybywa, by nas usławić i doprowadzić do pełni wolności.

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

1. Zesłanie Ducha Świętego to pamiątka narodzin wspólnoty Kościoła. Apostołowie, umocnieni mocą z wysoka, wyszli z Wieczernika, aby dawać świadectwo o zmartwychwstałym Zbawicielu. Ich misja wciąż trwa i jest kontynuowana w Kościele.
2. Dzisiaj kończy się liturgiczny okres wielkanocny. Przypominamy, że zgodnie z zaleceniami Konferencji Episkopatu Polski czas Komunii św. wielkanocnej jest liczony od Środy Popielcowej do uroczystości Trójcy Przenajświętszej. Zachęcamy tych, którzy z różnych powodów w tym czasie jeszcze nie wypełnili trzeciego przykazania kościelnego, aby skorzystali z zaproszenia i przygotowani przez sakrament pokuty zjednoczyli się z Chrystusem w Eucharystii.
3. Dnia 21 maja czcimy Maryję jako Matkę Kościoła.
4. W przyszłą niedzielę przypada uroczystość Trójcy Przenajświętszej.
5. Niech zmartwychwstały Chrystus zsyła dary Ducha Świętego na jubilatów i solenizantów rozpoczynającego się tygodnia.

W TYM TYGODNIU PATRONUJE NAM:

26 V – św. Filip Nereusz (1515-1595), włoski kapłan, apostoł Rzymu wprowadzający z powodzeniem nowe formy duszpasterstwa.



Weekly Collections

May 10th, 2018

Ascension \$ 671.00

May 12th & 13th, 2018

Weekly Collection \$4,512.00
Maintenance \$1,681.00
Catholic Communications \$ 432.00

Czy możesz ofiarować na niedzielną tacę wartość ½ godz. swojej tygodniowej pracy?

Serdecznie Bóg zapłać za zrozumienie i Wasze ofiarne i dobre serca.

Could you please contribute a half hour of your weekly wage in your weekend offering?

God Bless you and thank you for your kind and generous hearts.

Please remember the Church of St. Hedwig in your will as a lasting and loving gift to your Parish Family! Thank You!!



Question of the Week

Can I sense the movement of the Holy Spirit in my life right now? Does it feel more like a gentle breath or a strong driving wind?



ST. HEDWIG'S PARISH VETERANS MEMORIAL

All Veterans active or inactive qualify to enter names on the Memorial Walk. The cost is \$30.00 per brick. For information please call Julius Wszolek at 599-2298.



**JUST A REMINDER
THE PARISH OFFICE IS
CLOSED EVERY WEDNESDAY**



PENTECOST SUNDAY

In Acts, the coming of the Holy Spirit is described as "a noise like a strong driving wind" (Acts 2:2). The wind is an appropriate image. We can see it's effects, from gently blowing leaves on a tree to the heavy winds of a tornado. Similarly, we cannot see the Spirit. But we feel the effect of the Spirit, whether a gentle nudge to reach out when we're reluctant to do so or a momentous decision to change our life. In John's Gospel, Jesus uses the word Advocate when referring to the Holy Spirit during the Last Supper. He also tells the apostles that "I have much more to tell you, but you cannot bear it now" (John 16:12). One gets the impression of a true friend, an ally, who will gently confide in you what needs to be said and will be reassuring and sympathetic as you struggle with what is difficult to bear. John's account of the Holy Spirit descending upon the apostles is not of a strong driving wind and tongues of fire. Instead, John speaks of the Holy Spirit coming with the breath of Jesus. Such a gentle image! It recalls the breath of life that God breathed into the first human in Genesis. It is a very intimate action. Also, it is a creative action, an action that gives life. It gave life to the small bond of disciples, driving them from a locked room where they hid in fear to their mission of witnessing and baptizing to the ends of the earth.



*Remember
Our Sick*



Madeleine Buono, Anna Burzawa, Pauline Dauphers, Dorothy Dominski, Bartoszek Dudek, Helena Dzięgielewska, Zenon Dzięgielewski, Sabina Dziewięcka, Theresa Eaton, Charles & Eileen Fair, Helen Hutchins, Fr. Fred Jackiewicz, Robert Kalinowski, Alice S. Laird, Sue Lynch, John Matas, Adam Matusz, Marie Niwore, Dan Piestor, Cheryl Fuzes Poli, Jurek Probola, Stanley Rette, Joseph Ryczkowski, Zofia Rynkowska, Lucy Siemientkowski, Anthony Sikora, Roman Sikora, Fred Sikorski, Edward & Pauline Sikorski, Pat Sikorski, Diane Silver, Stella Sredinski, Joseph P. Strycharz, Kelly Ann Strycharz, Czesława Supel, Helen Szalony, Mitch Tacs, Doris Tarquinio, Michelle Vuocolo, Anna Wozniak, Esther Zamorski.

***Please call the Rectory Office
to add or delete names from the list.***





IN MEMORIAM

Please pray for the souls of James A. Butler, Jr. and James J. Filipowicz who have died. Eternal rest grant unto them O Lord and let Perpetual Light shine upon them. May they rest in peace. Amen.



ZA ZMARŁYCH: W minionym tygodniu z naszej wspólnoty odeszli do wieczności James A. Butler, Jr. i James J. Filipowicz. Polećmy ich miłosierdziu Bożemu: Wieczny odpoczynek racz im dać Panie, a światłość wiekuista niechaj im świeci. Niech odpoczywają w pokoju wiecznym. Amen.



ST. HEDWIG KNIGHTS OF COLUMBUS

St. Hedwig Knights of Columbus have a collection box in the vestibule of the Church for new, used or broken eyeglasses in any condition. Also we are collecting new and used hearing aids which will be repaired and distributed to people who need help hearing. The Knights are partnered with New Eyes for the Needy who will repair and distribute the reconditioned eyeglasses and hearing aids to countries in need throughout the world. Please help us provide glasses and hearing aids to those in need. Thank you.

KNIGHTS OF COLUMBUS

St. Hedwig Knights of Columbus #7244 is seeking new members, 18 years or older, male and Catholic to join our Council. By joining you would become more involved in our Church and local community through acts of charity and volunteerism. For more information about membership please contact Frank at 609-396-1926, or Rich at 609-890-8275.



The Rectory office will be closed on Friday, May 25th and Monday, May 28th, 2018 in observance of Memorial Day.



MAY DEVOTIONS



In honor of Mary, the Mother of God, there will be special devotions following the 11 am Mass during the month of May. Everyone is cordially invited to attend.

NABOŻEŃSTWO MAJOWE

- W majowe niedziele bezpośrednio po Mszy św. o godz. 11:00 odmawiamy cząstkę różańca i Litanię Loretańska przed Panem Jezusem wystawionym w Najświętszym Sakramencie ołtarza. Serdecznie zapraszamy do wspólnej modlitwy, aby wypraszać u Jej Syna - poprzez ręce naszej Matki - potrzebne łaski na każdy dzień naszego pielgrzymowania ku wieczności!



PARISH PICNIC

The St. Hedwig Parish Picnic will be held on Sunday June 24, 2018 at The Elks Lodge Picnic Pavilion, 110 Hickory Corner Road, East Windsor, NJ. Cost of tickets is \$10.00 per person, children under 10 are free. Tickets will be available for sale at all the Masses in the vestibule, the Sacristy or in the Parish Office during regular office hours beginning June 2nd & 3rd, 2018. Picnic will run from 1:00 pm to 7:00 pm. Price includes food and entertainment. All are welcome.

DIRECTIONS TO: THE ELKS PICNIC PAVILION

110 HICKORY CORNER RD.

EAST WINDSOR, NJ 08520

From Trenton Area: Take Rt. 1 to Quakerbridge Road, make a left onto Village Road, follow to 130 and make a left, go straight to light at Hickory Corner Rd. and make a left. Picnic area is a short drive on right.



SANCTUARY CANDLE

Church

† John & Sophie Bogdan from John & Julianne Bogdan

Chapel

† Lottie Rak from John & Julianne Bogdan

† Enrique Santiago from Mary & Liz

